洋八角。)該報第五期已到。 本社購定。(凡最小報全年定戶來定鵑聲週報者。特別優待。定半年只收經理門局。)以本十閱半年念五期。大洋五角五分。全年五十期。大洋經理門局。以本一問半年念五期。大洋五角五分。全年五十期。大洋本社自向生 。特此布告。 社社改名霞社通告 **季郵政特准掛號認為新聞紙類** 期始。逐期刊載大學教授胡懷琛先生之傑作。日「短篇小 標榜依附之義。為此議決。改名實紅社之紅字。一則近俗。二則未免 ◆號十八第▶ 廉價 日三初月七年玄癸 伯伯伯伯

短 篇 說

載美國短篇小說名家歐亨利 最新發現。約有百餘篇。現方陸 譯付刋。幸讀者特別注意之。 續發表於西報。 O. Henry)之遺作。此項遺作 本報自第六十五號起。逐期譯 而本報陸續迅

編者識。

個助手

意。但有一夜。他暗示着說伊的父 北萊里路上的一個最美妙的少女 世起始反對伊受他的眷戀 已有多時了。他遲遲不卽述說本 個好斯頓地方的青年。 (美國歐亨利著) 朱維基譯 眷戀了

> 他得到了他的實貝。 。無人不然。所以這個青年頃刻 。他偏要去達到。這是人類的天性 他建議即刻私奔。 旷 打定主意 好久。但終於同意了。 着他背心袋的三根的雪茄上 上是他唯一的女子了。 明天晚上。即行實施計劃。大約十 一個人曉得這件事情難於達到的 · 婚。合照了像。伊含羞地把頭靠 一切的阻礙都變得如茶如錦。 以爲這個少女在世界 那女子躊躇了 着實驚訝不 他向伊求

他預 一輛馬車。等在路角上。

二點鐘時候。

叉預備了

一架繩梯。

鼠伊。總算安然下臨。那 兩臂抱住伊 來。發出尖銳的微聲來 青年便用

他說道。「終於。最親爱的 你硬腸的父母的勢力範 是我的了。迅速來能。我 他看見白色的東西。息 天呀!那是甚麼?』 們要逃出

角那邊轉出來。 一負着很重的荷擔。 在把我的行李拿來罷了 那愛人却很平靜的說道 不要懼怕。那不過是我然

年站在他愛人的窗下。心中忐忑 一切都是寂靜。那青 ▼買表 他走進店來。走到一個 ▼買表 葉克約

伊在上面爬 表。」 前。誠怨地開口道。 『我要買一隻一個店夥的面

是最小第八十號· ·第一張·良晨好友配印行

一張:

良晨好友社印行

腦。不理他。轉身過去。有事似的。 那店夥見他是個鄉下人。 最小第八十號 土頭土

走向裏面去。搖擺驕傲的步態。清

他見那個店夥不理自己。轉瞬向 清楚楚在他的視線中。 我要買一隻表。」 他這次所得到的。和前次一樣。等 去對他們設道。「 面向裏的四個人。也空着。便跑過 四週瞧望。尋覓別的店夥。見那邊 了一會。又說道。『噲。先生們啊。 我要買一 隻表。」

他們聽出這是鄉下人的聲氣。不 顧接此交易。 仍接續着密密的談

聽見。所以不回答我。於是提高些 他見他們在談話。 聲音對他們說道 『先生們。我要 想係他們沒有

其中 學地問道。「要什麼東西。」一面仍 「表。 買一隻表!」 在聽他同件談話。 一個。轉身過來了。隨意而大

『問你自已。要買爽快些。』

「那一種表。」

『先生。手表好呢。還是門表好

「三塊錢。」 「哦。就是手表罷。」

『這是起碼貨。」 『遠有價錢再賤的麼。』 他自己問自己道。『要買還是不要

的不便。他猶豫了一會兒。遠價 買。』他想要是買了。下半個月中。 道。『二元牛餞行麼。』 分文沒有用了。辦事時仍要那般

去。去。這裏沒有還價的 末。門表多少錢一隻。」 他知道手表是買不成了 說時的語氣。非常決絕。 了他這句話。立刻頭一 他早已回身過去又在談 質門表罷。他所以又開始

『五元起碼』

『什麼這麼貴。 門表比

的。」另一個店夥。插入這樣一句「這類東西。本不配你們這輩人買

惡。假裝和順對他說道 起先回答他的一個店歌 去買罷。這裏的貨色。都 上面一句話。 相罵起來

一年辛苦為誰忙

◎內容目錄 **一七年後的一吻** 栄譽與健康 短前之酒 一轉念間 書為張枕綠 最近小說集

·(一)逐頁圍花邊。逐行夾點線。精美無比。 常特別。(一)銅版紙六張。刊印張君著作時 常特別。(一)銅版紙六張。刊印張君著作時 我。亦有可言。(一)書作橫式、岩賬簿然。非 能令人矣。令人哭。令人如癡如醉。即其外

骨歐化之精髓。而割薬皮毛者。 指寫之妙。 此會內容各篇。作法新穎。何海鵙先生論為

元音內容各篇。作法新穎。何海鳴先生論

。(一)逐頁圍花邊。逐行夾點線。精美無

刊張君墨蹟。(一)全書用瑞典紙。以昭修

陽春殘華 **兩父之間** 影上 爪痕 窗外之人 衾底良心 同夢 州宝 天境的破滅 興術與 慈愛

影縮頁一之的後年七

◎全書二百餘頁 售大 準

謠言

悔悟

操縱

婦人之言

地塊肉

可憐的劣子

影費

良晨好友社發行上海南市新碼頭裏

的希望。 的話。回轉身來。向門口走去, 的日光。 他的身體。在他們的視線中。一 一動移出去。託槻着馬路上明亮 這是一個他們不常見的 適句話。 不顧那 遭有做表的 句爲得他十分重 快活地想運可 主人

客氣親眷 穆木公

E

張富翁對那來做媒的人說。 因為他是素來烟酒不聞 我女婿的資格了 烟酒不聞骨牌不上手的。 纔配做你老人家的乘龍快婿呢。 媒人說。巧極巧極。李家的少爺 就合做 只要

來不骨上手過的

<u>7</u>

的時候。 的小姐了。 者吸一支香烟解解酒性。 的對他說道。『酒多喝一杯吧。 李富翁家的少爺。 候不早了 他的岳父張富翁笑嘻嘻 那天新女婿。到岳家去 就在這兒打 真個娶了張家 个天時

震天憾地的雷擊。 雷聲

眼。隔窗一望。見那皎白的月亮。 中驚得既起來。 的天空裏。飛舞着。頓時把我的眼 嚇去。惟有火箭樣的電光。在烏黑 和晶透的明星。不知在幾時。已被 睛擾得昏花不堪。急急的向被 我揉了揉朦朧像 直把我自睡夢

現着。但我很不明白。爲什

和豆樣的火光。時時在

仕我眼前

人家的小狗。臥在門口。就要兜遠

現時對面坟山窟神

的怯鬼。却能暫時與我脫

耳膜內受到這種聲音。 空中的雷擊。隆隆不住的 床來。一頭披衣。一頭穿鞋 下裹沒有別的聲息。 帶撞的走出大門。 我是何等胆怯的人呀。 的雷聲。隆隆不住的響着 着。於是我急急的推開被 **暗的去處跑去。這時夜深** 了進去。 但耳膜內却仍 頓時顆心上 直向那 只有那空中 **那荒芒黑** 時見了 連跌

…第二張: 仍不停的舉步向前進 良晨好友社印行

最小第八十號:

第二張:

·良晨好友社印行

時除了我的脚步聲外。 最小第八十號: 只有那空

放心不下。 中的雷聲。隆隆不住的響着。 我被他震得心胆破裂。 我回想到伊昔時顫聲講話。『哥哥 緊地將伊的長墳拖着。 妹。你的哥哥任這裏保護你無論 承…來保護我……』 **霓得沒有什麼陷裂的地方。** 匝。這時的雷擊。愈開愈響了 我的二臂。做我保護的責任。緊 嚇得。哥哥。親愛的哥哥。 。立即在電光裏向四周看一遍。 :外面的雷聲。鬧得更響了。 又向四圍細細的巡了 。我的淚涔涔的滴下 我立即張開 我親愛的妹 我嚇得: 但還 快快 不住

個猛大的霹靂。

雷聲。隆隆不住的響着

。那裏有伊的墳墓。不過是

我用手揉我

哭腫

的哥哥。 枝細草。向我扑了幾扑 兵。…」這樣頗來倒去連連的喊 時像放去了一塊大石。 伊感謝我保護的責任。 幾十遍 那時微風吹過。面前的幾 土。盡我保護的責任。雷聲關得 一陣。我就抱得緊一些。響一陣 髮。妹妹莫怕。莫嚇。 。但我兩手。却仍緊緊地抱着 一些。響一陣。緊一些。 在這裏做你的長城之衛 我心中 似乎代 舒服得極 有你勇敢 忽然一

殿痛不堪。不覺二手一樣 就翻身 把我的兩手打得 **接一般。走出來無數**了。 某遊戲塢摊攤 背後跟着二個浮滑少年 身很潔白的洋紗衫褲。 二人 滯在頰上。望到伊的遺像 眼睛。覺得二時前流的淚 了。某遊戲塲擁擁擠擠。這時候自鳴鐘已經報過上 的毫光。普照着大千 的苦笑。再望到窗外。皎白 **空中的雷聲。隆隆不住的** 的素燭映照着。 和晶透的星光。具在放日 网数 吳鵑泉 現着一種 **性不自然** 看裡?有

新 趣 味

●內容小說筆記詩文俱有

窗

雜晨良

▼全書一百頁廉價一角四分

寄費不加良晨好友社發行

殿好方

● 久已馳名的枕綠雜作集

內容小說摘日

函 任 大 洋

行發壯友好晨

書全奇萬 B

奇怪稱人件實西此 • 奇讀 • 情又書 好·了編·奇內 奇也·成共又容 者要便一一趣 快嘖不册百的搜

光絲个愛

集說小會社的綠枕張是

爺電影 光友 將來國民之母· 將來國民之母· · 鈍根題簽· 洋一角四分・ 牌價 與·

英 寸寸 位

奉竭函偷覆誠詢承

戲理

劇想 集派 將來的舞臺上

分。寄費不加。此志 種。廉價每册祇售 朱天石著 徐卓呆周瘦鵑胡寄塵范烟橋諸一撰述者 張枕綠張舍我何海嗚 上海良晨好友 . 張枕綠張合 內容劇本

行發總社友好晨良

良 晨



防文欄為助被者與趣而 改。容載俏皮論文。遊記 。事記。專談。專評。詩詞 並緩種種種畫。 被者可 並緩種種種畫。 被者可 並緩種種種類量。 被者可 並緩種種種類量。 被者可

由編者為之解答。 中一個小欄。專備讀者中一個小欄。專備讀者

經之計。但是幾次三番的佈陣。這一個經。氣壓已低。勢如欲雨了。這個醫熱薰蒸。忽然陰雲四合。雷聲隆醫熱薰蒸。忽然陰雲四合。雷聲隆醫之計。但是幾次三番的佈陣。這個經之計。但是幾次三番的佈陣。這個

▼ 拜壽 潘祖賢 ▼ 拜壽 潘祖賢 ▼ 拜壽 潘祖賢 ※ 氣候已逐漸變化。願這個形勢 然成佈空陣。不妨那一番未兩綢 來。氣候已逐漸變化。願這個形勢 一場陣頭雨至今未下。而夏去秋

柿景。客堂背後。時間。過去之將來。

子 (急扶之)別客氣了。快拿拜子 (急扶之)別客氣了。快拿拜子 (急扶之)別客氣了。快拿拜子 (即跪下)

- 子 今午在一步樓吃夜飯。
- 父 謹遵台命。(少停一回即起身定要來的呀。
- 子 很好很好。但是早一些兒。最來吧。
- 父 (連連點頭)知道了。知道了。

…第三張:

....良晨好友壯印行

■最小第八十號·

子 不送了。還是坐兩脚車去吧。

子 明天會。明天會。 去。一錢也不要的。(忽忽下) 文 不必不必。我坐無輪電車囘

▼皮區H. W. Beecher給一無名小孩的信 童心園器

我想你不必做主筆。不必做什麼不必作官。不必質易經商。不必情不必做主筆。不必讀法律。不必什麼不必作官。不必以為經商。不必干我想你不必做主筆。不必讀法律。不必能可以不必以為一個一個一個一個一個一個一個一個

可去的。就是墳墓裏! 皮區。可去的。就是墳墓裏! 皮區。你到了這萬難的世界

一只拖着螺旋形殼的蝸牛。

挺着

直與反直之爭。孫陳之爭。以及才皮按。舉國攘攘的南北之爭。

一切全是不易的事情

可笑極啦」
可笑極啦」
可笑極啦」
可笑極啦」
可笑極啦」
可笑極啦」

(八)東海大魚 外物 一年過了。魚遷沒有一條。他仍在 海。天天在候着魚兒上鉤。 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍 一年過了。魚遷沒有一條。他仍在

素

潔有益衞生之品復經社會先生給予證書保證淨素純 經上 均甚相宜 名人保證認為養生健胃之 素精乃素果素菜之精華已 札味料家居旅行送禮宴會 海醫院醫務長夏慎初

優點 價目 功效 各大南貨食物店均有經售 海北京 完全淨素 調羹引味 滋養豐富 小瓶三角 路敦 装璜典雅 大瓶六角 養胃補生 里

精

純公 司 九三 謹啓

尊處亦需印刷否?

之費。敝處擔任。有意委印者。請將需印之件。加以 件·即日承印。排式美觀。印刷清朗。出貨迅速。 艮晨好友社承印部。 估價單。商訂辦理可也。(本埠駕臨面治尤妙) 定價低廉。約期不誤。外埠委印。 說明。函寄新碼頭裏良晨好友社承印部。當即開呈 承印書籍報章。 代為細校。 一切零星印

> 别 罐頭食物 開 生 が変える。 面 的

行 送 冠 禮 路 生 樂 菜。美 味 袁 客。佐 罐頭菓汁 ÷ 洋 Ξ 餐 香。食之 角五分 下 酒。旅 肉

發行所 上海九畝地

處

有

代

售。

冠 生 遣

承銷本報之簡便辦

批價 自何號起。至何號暫止。每號需 少份。(至少二十份)即合每份七 有意承銷最小報者。 。 將該總數繳來本社。 當即 可聲明批購 遵釐報本 法 照之多報

良晨好友社会

昌言新報第十期已出版。內容詩詞四十餘篇 筆記小說俱有。函附郵票二分。 即得一份。出版者江西昌社。 寄向良晨好

友聲益智社徵求社員 本社以互相研究新 **函索即寄** 近上海九畝地德 潤里一號 絡友誼為宗旨海內同志願加入者無任數

上海 大 東 門

交通 印 刷 所

件印石鉛種各印承

六

南市電話五

四

於是凡在利河以東。 八。大家都嘗着異味。 蒼梧以北的

才皮按。 過在小小的後水裏釣着機尾小 的耐性。缺少素養的漁夫。終不 德。偉大的學識。偉大的思想。 而且尤須有遠大的目光。 小的魚兒罷了 不能不先預備好偉大的道 想得着偉大的成就的

冷煙閣斜照。策策寒將催。不愁田 流憩。秋霧山容開。 黄菊香徘徊。莫說山家貧。金鈴籬 家住南山下。蒼翠入門來。扶老偶▼ 宋 萊區 陸二瞻 。甯乏濟世才 略的轉樵徑。 草萊。試起問 陶公 秋氣薄林隈 白雲澹容與。 。安有成

這個人從他的父母處接

或是另外事情他所

這信何等焦急啊。顫戰的手 你思念我而戀愛我嗎。祝你 去拆開固封。而色與語音都 我的。我很好的度日。說話: 叶我去做任何事物我也可以 做事,游戲,步行都能夠。 無過於你第一封信了。 我深信你是無時不愛 你實在使我最樂的 我候

要知靜者懷。只在酒數杯 心哉。得住為 色好。亦自偶然栽。 乃以淵明推。冷淡圖中 佳耳 中古 鶴

轉陶的字。像是▼信口雌黃 現在我自傳道。朱德育 蒙他列在裡面。 的本領。却高人一等。這是 咧。(他現在乳雖不吸。 的。)他前次做的卡黨小傳 八寫的。誰知他却是一個 茶臭未乾十八歲的孩 乖乖不得了。』雖然不 八。哈哈肉麻了。) 像是一個三四 但我是揚 碧波說

變易。

除非那授信與我的人

或者他要誤會

翻最小第八十號·

第四張

歡喜的呢。

我寫的一封表明

良晨好友社印行

良晨好友社印行

■最小第八十號:

第四

張

然而究竟是我的鄉音啊。

間要送給你。 親愛的。再會了 的愛之方法時 **加純正的愛你。**

即君。像夢鷗那個醜小子。任他為 我定要揀一個像紅蕉那樣的美貌 便回了 却說什麼。『倩影收到。如此風麥。 於我石榴裙下。奈何。」但是我現 **歴定要霸佔這男席不放**駒 想。倘使我果真變做女子時。 不能使君之卓举少年。顛倒 他一封說道。 頭倒多少男兒也。』將我 個好女子。那末。我爲什 不知此一頭秀髮。兩眼 但自顧英麥、確是男兒 我一想疲鵑向且 他向我索照片 「秋波秀髮。 那知他回信

> 我心中所受的又將如何呢 法而愛你。 你自己娛樂了 。我非凡怨摯 我定依此方 假使再有好

有鳳來儀 流血。 三秋雅士。 伐松。 太白後裔。 身心與飛灰 次日之少。 林處士尋妻。 瞭咧。呵呵 日之出矣。 從井救人。 歸去來辭。 **ण**借 一枝種 寄塵 天白 菊商 枕綠 舍我 木公 逸梅

高堂丹韶。

出於東。

俾爾壽而康

(頁二第)